

206193-2026 - Mise en concurrence

Pologne – Travaux de construction – Zaprojektowanie oraz wykonanie, w formule „zaprojektuj i wybuduj”, pełnego zakresu robót budowlanych niezbędnych do realizacji zadania, zadania inwestycyjnego pn.: „Rekultywacja północno - wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra wraz z infrastrukturą towarzyszącą”, w podziale na dwie części.

OJ S 59/2026 25/03/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire - Avis de changement
Travaux

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Gmina Miasta Jaworzna

Adresse électronique: zamowienia@um.jaworzno.pl

Forme juridique de l'acheteur: Autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Zaprojektowanie oraz wykonanie, w formule „zaprojektuj i wybuduj”, pełnego zakresu robót budowlanych niezbędnych do realizacji zadania, zadania inwestycyjnego pn.:

„Rekultywacja północno - wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra wraz z infrastrukturą towarzyszącą”, w podziale na dwie części.

Description: 1. Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie oraz wykonanie, w formule „zaprojektuj i wybuduj”, pełnego zakresu robót budowlanych niezbędnych do realizacji zadania inwestycyjnego pn.: „Rekultywacja północno - wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra wraz z infrastrukturą towarzyszącą”. Zamówienie zostało podzielone na 2 części: Część 1: "Stara prochownia - rekultywacja północno-wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie" i „Budowa trasy geologiczno-przyrodniczej HISTORIA ZIEMI – rekultywacja północno-wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie”. Część 2: „Centrum konferencyjno-naukowe w wyrobisku po eksploatacji wapieni i dolomitów – rekultywacja półn-wsch części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie”

Identifiant de la procédure: d875500e-0d87-4e42-8ca9-337e091fe054

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45000000 Travaux de construction

2.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Pays: Pologne

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: 1. Z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego Zamawiający wykluczy z postępowania Wykonawcę w przypadkach, o których mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1-6 ustawy Pzp (obligatoryjne przesłanki wykluczenia). 2. Z postępowania o

udzielenie zamówienia wyklucza się wykonawcę w przypadkach, o których mowa w art. 5k Rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie w brzmieniu nadanym Rozporządzeniem Rady (UE) 2022/576 z dnia 8 kwietnia 2022 r. oraz Rozporządzeniem Rady (UE) 2025/2033 z dnia 23 października 2025 r. w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) nr 833/2014. Zakazane jest udzielanie zamówień na rzecz lub z udziałem: 1) obywateli rosyjskich lub osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów z siedzibą w Rosji; 2) osób prawnych, podmiotów lub organów, do których prawa własności bezpośrednio lub pośrednio w ponad 50 % należą do osoby fizycznej lub prawnej, podmiotu lub organu, o których mowa w pkt 1) niniejszego ustępu; lub 3) osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów działających w imieniu lub pod kierunkiem podmiotu, o którym mowa w pkt 1) lub 2), a także podwykonawców, dostawców lub podmiotów, na których zdolności polega wykonawca lub koncesjonariusz, w przypadku gdy przypada na nich ponad 10% wartości zamówienia. oraz na podstawie art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego. Powyższe wykluczenie następować będzie na okres trwania ww. okoliczności. Zamawiający nie przewiduje fakultatywnych przesłanek wykluczenia z udziału w postępowaniu na podstawie art. 109 ust. 1 ustawy Pzp. 3. Zamawiający nie wymaga złożenia wraz ofertą Jednolitego Europejskiego Dokumentu Zamówienia (JEDZ) oraz dodatkowego oświadczenia wykonawcy w zakresie podstaw wykluczenia. Zamawiający będzie żądał złożenia powyższych dokumentów wyłącznie od wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona. 4. W celu potwierdzenia braku podstaw do wykluczenia, wykonawcę, którego oferta zostanie najwyżej oceniona, zamawiający wezwie do złożenia następujących podmiotowych środków dowodowych: a) informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie: art.108 ust.1 pkt 1 i 2 Pzp; art.108 ust.1 pkt 4 Pzp, dot. orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka karnego sporządzoną nie wcześniej niż 6 mcy przed jej złożeniem; b) oświadczenie Wykonawcy, w zakresie art.108 ust.1 pkt 5 Pzp, o braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, w rozumieniu ustawy z 16.2.2007 o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz.U.z 2025 poz.1714), z innym Wykonawcą, który złożył odrębną ofertę, ofertę częściową albo oświadczenie o przynależności do tej samej grupy kapitałowej wraz z dokumentami lub informacjami potwierdzającymi przygotowanie oferty, oferty częściowej niezależnie od innego Wykonawcy należącego do tej samej grupy kapitałowej; c) oświadczenie Wykonawcy o aktualności informacji zawartych w oświadczeniu, o którym mowa w art.125 ust.1 Pzp, w zakresie podstaw wykluczenia z postępowania wskazanych przez Zamawiającego, o których mowa w art.108 ust.1 pkt 3 Pzp, art.108 ust.1 pkt 4 Pzp dot.orzeczenia zakazu ubiegania się o zamówienie publiczne tytułem środka zapobiegawczego, art.108 ust. 1 pkt 5 Pzp dot.zawarcia z innymi Wykonawcami porozumienia mającego na celu zakłócenie konkurencji, art.108 ust.1 pkt 6 Pzp. 5) Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast: informacji z KRK, o której mowa w pkt 4 lit.a) składa informację z odpowiedniego rejestru, takiego jak rejestr sądowy, albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania ma osobą, której dotyczy informacja albo dokument, w zakresie art.108 ust.1 pkt 1, 2 i 4 Pzp. 6) Jeżeli w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w pkt. 5, lub gdy dokumenty te nie odnoszą się do wszystkich przypadków, o których mowa w art.108 ust.1 pkt 1, 2 i 4 Pzp, zastępuje się je odpowiednio w całości lub w części dokumentem zawierającym odpowiednio oświadczenie wykonawcy, ze wskazaniem osoby albo osób uprawnionych do jego reprezentacji, lub oświadczenie osoby, której dokument miał dotyczyć, złożone pod przysięgą, lub, jeżeli w kraju, w którym

wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania nie ma przepisów o oświadczeniu pod przysięgą, złożone przed organem sądowym lub administracyjnym, notariuszem, organem samorządu zawodowego lub gospodarczego właściwym ze względu na siedzibę lub miejsce zamieszkania wykonawcy. 7) Dokumenty, o którym mowa w pkt.5-6 powinny być wystawione nie wcześniej niż 6 m-cy przed ich złożeniem. Informacje dodatkowe: 1. Ofertę, JEDZ, dodatkowe oświadczenie wykonawcy w zakresie podstaw wykluczenia, podmiotowe i przedmiotowe środki dowodowe, w tym oświadczenie, o którym mowa w art. 117 ust. 4 ustawy Pzp, pełnomocnictwo, dokumenty, o których mowa w art. 94 ust. 2 Pzp sporządza się z zachowaniem postaci elektronicznej, w formacie danych zgodnym z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 21.05.2024r. w sprawie Krajowych Ram Interoperacyjności, minimalnych wymagań dla rejestrów publicznych i wymiany informacji w postaci elektronicznej oraz minimalnych wymagań dla systemów teleinformatycznych (tekst jedn. Dz.U. z 2024, poz. 773). Ze względów technicznych zamawiający zaleca stosowanie formatów .pdf, .doc, .docx lub.odt. W przypadku zastosowania innego formatu niż wynikające z powyższych przepisów, zamawiający może nie mieć możliwości zapoznania się z ofertą, co może spowodować jej odrzucenie. 2. Wykonawca, pod rygorem nieważności, składa ofertę w formie elektronicznej opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym, wyłącznie poprzez Platformę zakupową, pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/pn/jaworzno>. W formularzu oferty wykonawca zobowiązany jest podać adres skrzynki email. 3. W postępowaniu o udzielenie zamówienia komunikacja pomiędzy zamawiającym a wykonawcami, w szczególności składanie oświadczeń, wniosków (innych niż oferta i dokumenty składane wraz z ofertą), zawiadomień oraz przekazywanie informacji odbywa się za pośrednictwem platformy zakupowej pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/pn/jaworzno> lub poczty elektronicznej na adres email: zamowienia@um.jaworzno.pl oraz adres/adresy email podane przez wykonawców w ofercie bez szyfrowania. 4. W przypadku gdy wykonawca działa przez pełnomocnika, zobowiązany jest przedłożyć wraz z ofertą stosowne pełnomocnictwo do reprezentowania go w postępowaniu o udzielenie zamówienia. 5. Wykonawca, który zamierza wykonać zamówienie przy udziale podwykonawcy, musi wyraźnie w ofercie wskazać jaką część wykonywać będzie w jego imieniu podwykonawca. Należy w tym celu wypełnić odpowiednio stosowny punkt w formularzu ofertowym oraz właściwą część JEDZ. W przypadku gdy wykonawca nie zamierza wykonywać zamówienia przy udziale podwykonawców, należy wpisać w formularzu „nie dotyczy” lub inne podobne sformułowanie. Jeżeli wykonawcy znane są firmy podwykonawców na etapie składania oferty, winien wskazać je w JEDZ. 6. Okres związania ofertą wynosi 90 dni. Bieg tego terminu rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert. 7. Zamówienie zostało ujęte w planie postępowań w Biuletynie Zamówień Publicznych. 8. Szczegółowy zakres przedmiotu zamówienia określony jest w specyfikacji warunków zamówienia (SWZ), dostępnej wraz z ogłoszeniem na stronie platformy zakupowej pod adresem: <https://platformazakupowa.pl/pn/jaworzno> 9. Postępowanie prowadzone jest zgodnie z przepisami ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz.U. z 2024r., poz. 1320 ze zm) – zwanej dalej „Pzp”, w trybie przetargu nieograniczonego. 10. Postępowanie prowadzone z zastosowaniem – zgodnie z art. 139 ust.1 Pzp – tzw. procedury odwróconej 11. W związku z brakiem możliwości wpisania daty rozpoczęcia zamówienia: od daty podpisania umowy do 12 listopada 2027 początek w ogłoszeniu został wyznaczony na ostatni dzień terminu związania ofertą. 12. Zamawiający przewiduje możliwość unieważnienia postępowania, jeżeli środki publiczne, które zamawiający zamierza przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia, nie zostaną mu przyznane. 13. Otwarcie ofert nastąpi bez udziału wykonawców, na komputerze zamawiającego, po odszyfrowaniu i pobraniu z Platformy zakupowej złożonych ofert. 14. Zamawiający przewiduje możliwość dokonania zmian w zawartej umowie. Postanowienia odnośnie przewidywanych zmian umowy określono w projektowanych postanowieniach umowy. 15. Zadanie dofinansowane w ramach

Funduszy Europejskich dla Śląskiego 2021-2027 (Europejski Fundusz na rzecz Sprawiedliwej Transformacji) dla Priorytetu: FESL.10.00 - Fundusze Europejskie na transformację dla Działania: FESL.10.09 – Ponowne wykorzystanie terenów przemysłowych, zdewastowanych, zdegradowanych na cele rozwojowe regionu. 16. Wykonawca, którego oferta zostanie wybrana będzie zobowiązany do wniesienia, przed zawarciem umowy, zabezpieczenia należytego wykonania umowy, zwanego dalej zabezpieczeniem. Zabezpieczenie ustala się w wysokości 5% całkowitej ceny podanej w ofercie. 17. Zamawiający, informuje o możliwości przeprowadzenia przez Wykonawców wizji lokalnej w miejscu wykonywania zamówienia. Udział w wizji nie jest obligatoryjny. Szczegóły odnośnie wizji zostały opisane w SWZ.

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

2.1.5. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 2

Conditions du marché:

Nombre maximal de lots pouvant être attribués à un soumissionnaire: 2

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Część 1: "Stara prochownia - rekultywacja północno-wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie" i „Budowa trasy geologiczno-przyrodniczej HISTORIA ZIEMI – rekultywacja północno-wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie”

Description: "Stara prochownia - rekultywacja północno-wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie" i „Budowa trasy geologiczno-przyrodniczej HISTORIA ZIEMI – rekultywacja północno-wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie”.

Szczegółowy zakres zamówienia został określony w Programach funkcjonalno – użytkowych.

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45000000 Travaux de construction

Nomenclature complémentaire (cpv): 45223200 Ossatures

Options:

Description des options: Zamawiający nie przewiduje prawa opcji.

5.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Pays: Pologne

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 07/07/2026

Date de fin de durée: 12/11/2027

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 0

5.1.5. Valeur

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

Information sur les fonds de l'Union européenne:

Identifiant des fonds de l'UE: FESL.10.09-IZ.01-061/23

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Informations complémentaires: 1. W zakresie sytuacji ekonomicznej lub finansowej; wykonawca spełni warunek jeżeli wykaże, że posiada środki finansowe lub zdolność kredytową w wysokości nie mniejszej niż 5 000 000,00 PLN; 2. W zakresie zdolności technicznej lub zawodowej : d1 Warunek dotyczący zdolności technicznej wykonawca spełni warunek jeżeli wykaże, że posiada niezbędne doświadczenie z wykonanych w sposób należyty, w ciągu ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie: co najmniej jednej usługi obejmującej swoim zakresem wykonanie projektu budowy lub przebudowy budynku o powierzchni całkowitej min. 250 m² wraz z projektem zagospodarowania terenu; co najmniej jednego zadania, polegającego na budowie lub przebudowie budynku o powierzchni całkowitej min. 250 m² wraz z przyłączeniem do sieci zewnętrznych elektrycznej i sanitarnej , zagospodarowaniem terenu wraz z wykonaniem sieci oświetlenia zewnętrznego i monitoringu wizyjnego, na obszarze czynnego lub zlikwidowanego wyrobiska górniczego lub na terenach przemysłowych. W przypadku, gdy Wykonawca wykona projekt i roboty budowlane w formule „zaprojektuj i zbuduj” w ramach jednego zadania (jednej umowy) Zamawiający uzna warunek za spełniony. d² Warunek dotyczący zdolności zawodowej- wykonawca musi wykazać dysponowanie osobą/osobami pełniącą/pełniącymi w trakcie realizacji przedmiotu zamówienia funkcję: Kierownika budowy, posiadającego uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności konstrukcyjno-budowlanej bez ograniczeń oraz wykaże doświadczenie w kierowaniu robotami budowlanymi (funkcja kierownika budowy), w ostatnich pięciu latach, przed upływem terminu składania ofert, dla co najmniej dwóch robót budowlanych, z których każda obejmuje swoim zakresem budowę lub przebudowę budynku o wartości nie mniejszej niż 5mln złotych brutto.(każdy) Głównego projektanta, posiadającego uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń o specjalności architektonicznej oraz wykonała jako Główny Projektant/Architekt co najmniej dwa projekty zadań polegających na budowie lub przebudowie budynku, o powierzchni całkowitej objętej projektem min. 250m² każdy. Projektanta w specjalności konstrukcyjno – budowlanej, który posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności konstrukcyjno – budowlanej. Projektanta w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych, która posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych, Projektanta w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych, który posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych, Projektanta w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń telekomunikacyjnych, który posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń telekomunikacyjnych, Projektanta w specjalności drogowej, który posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności drogowej. Zamawiający dopuszcza łączenie w/w funkcji przez jedną osobę. Na potwierdzenie spełnienia ww. warunków wykonawca, którego oferta zostanie najwyżej oceniona, zostanie wezwany do złożenia

aktualnych na dzień złożenia podmiotowych środków dowodowych : a) wykazu osób skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, odpowiedzialnych za świadczenie usług wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania przedmiotowego zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie dysponowania tymi osobami (wg załącznika do SWZ) b) wykazu robót budowlanych wykonanych nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat, licząc wstecz od dnia, w którym upłynął termin składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich rodzaju, daty i miejsca wykonania oraz podmiotów, na rzecz których roboty te zostały wykonane (wg załącznika do SWZ) oraz załączeniem dowodów określających, czy te roboty budowlane zostały wykonane należycie; dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – inne odpowiednie dokumenty; c) informację banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej potwierdzającą wysokość posiadanych środków finansowych lub zdolność kredytową wykonawcy, w okresie nie wcześniejszym niż 3 miesiące przed jej złożeniem. Uwaga! W przypadku Wykonawców składających ofertę jednocześnie na dwie części : ° warunek dotyczący sytuacji ekonomicznej i finansowej (c) powinien być spełniony dla każdej części osobno; ° warunek dotyczący posiadanego doświadczenia w zakresie zdolności zawodowej osób realizujących zadanie (d2) powinien być spełniony co najmniej jak dla części 2 - „Centrum konferencyjno-naukowe w wyrobisku po eksploatacji wapieni i dolomitów – rekultywacja północno- wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie” ° warunek dotyczący posiadanego doświadczenia w zakresie zdolności technicznej (d1) powinien być spełniony dla każdej części osobno. W przypadku wykonawców zagranicznych, dopuszcza się równoważne kwalifikacje zawodowe, zdobyte w innych państwach, z uwzględnieniem postanowień ustawy z dnia 22 grudnia 2015r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz.U. 2023r poz. 334 ze zm.).

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Cena

Description: Punktacja w kryterium cena zostanie przydzielona wg wzoru: Wartość oferty najniższej podzielonej przez wartość oferty badanej, następnie pomnożona przez 100, a następnie pomnożona przez 60 procent, co równa się wartość punktowa dla badanej oferty, z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 60

Critère:

Type: Qualité

Nom: Okres gwarancji na wykonany przedmiot zamówienia

Description: Zamawiający przyzna punkty na podstawie poniższego wzoru: okres gwarancji z oferty badanej podzielony przez najdłuższy oferowany okres gwarancji pomnożone przez 100 punktów pomnożone przez 40 procent, co równa się wartość punktowa dla badanej oferty, z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku. Do kalkulacji uwzględnia się oferty niepodlegające odrzuceniu.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 40

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: <https://platformazakupowa.pl/pn/jaworzno>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://platformazakupowa.pl/pn/jaworzno>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

Description de la garantie financière: Wykonawca, którego oferta zostanie wybrana będzie zobowiązany do wniesienia, przed zawarciem umowy, zabezpieczenia należytego wykonania umowy, zwanego dalej zabezpieczeniem. Zabezpieczenie ustala się w wysokości 5% całkowitej ceny podanej w ofercie.

Date limite de réception des offres: 09/04/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 09/04/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Informations complémentaires: Termin związania ofertą określony datą: 2026-07-07

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: oui

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt. 6 i 7 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, 4. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” ustawy Pzp.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Gmina Miasta Jaworzna

Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché: Gmina Miasta Jaworzna

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Gmina Miasta Jaworzna

Organisation qui traite les offres: Gmina Miasta Jaworzna

5.1. Lot: LOT-0002

Titre: Część 2: „Centrum konferencyjno-naukowe w wyrobisku po eksploatacji wapieni i dolomitów – rekultywacja północno-wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie”.

Description: „Centrum konferencyjno-naukowe w wyrobisku po eksploatacji wapieni i dolomitów – rekultywacja północno-wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie”. Szczegółowy zakres zamówienia został określony w Programie funkcjonalno – użytkowym.

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45000000 Travaux de construction

Nomenclature complémentaire (cpv): 45223200 Ossatures

Options:

Description des options: Zamawiający nie przewiduje prawa opcji.

5.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)

Pays: Pologne

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 07/07/2026

Date de fin de durée: 12/11/2027

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 0

5.1.5. Valeur

Valeur estimée hors TVA: 0,00 PLN

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché financé en totalité ou en partie par des fonds de l'UE

Information sur les fonds de l'Union européenne:

Identifiant des fonds de l'UE: FESL.10.09-IZ.01-061/23

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Informations complémentaires: 1. W zakresie sytuacji ekonomicznej lub finansowej; wykonawca spełni warunek jeżeli wykaże, że posiada środki finansowe lub zdolność kredytową w wysokości nie mniejszej niż 5 000 000,00 PLN; 2. W zakresie zdolności technicznej lub zawodowej : d1 wykonawca spełni warunek jeżeli wykaże, że posiada niezbędne doświadczenie z wykonanych w sposób należyty, w ciągu ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym

okresie: ° co najmniej jednego projektu budowy lub przebudowy budynku o powierzchni całkowitej min. 1000 m² ° co najmniej jednej roboty budowlanej polegającej na budowie lub przebudowie budynku o powierzchni całkowitej min. 1000 m² lub zespołu maksymalnie trzech budynków na wspólnym fundamencie o powierzchni całkowitej minimum 500 m² każdy, wraz z wykonaniem instalacji elektrycznych i sanitarnych, montażem systemów wentylacji i klimatyzacji, montażem instalacji fotowoltaicznej, montażem instalacji pompy ciepła, wykonaniem przyłączy do sieci zewnętrznych elektrycznej i sanitarnej oraz wykonaniem zagospodarowania terenu. W przypadku, gdy Wykonawca wykona projekt i roboty budowlane w formule „zaprojektuj i zbuduj” w ramach jednego zadania (jednej umowy) Zamawiający uzna warunek za spełniony. d² Warunek dotyczący zdolności zawodowej- wykonawca musi wykazać dysponowanie osobą/osobami pełniącą/pełniącymi w trakcie realizacji przedmiotu zamówienia funkcję: Kierownika budowy, posiadającego uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności konstrukcyjno-budowlanej bez ograniczeń oraz wykaże doświadczenie w kierowaniu robotami budowlanymi (funkcja kierownika budowy), w ostatnich pięciu latach, przed upływem terminu składania ofert, dla co najmniej dwóch robót budowlanych, z których każda obejmuje swoim zakresem budowę lub przebudowę budynku o wartości nie mniejszej niż 10 mln złotych brutto. (każde) Głównego projektanta, posiadającego uprawnienia budowlane do projektowania bez ograniczeń o specjalności architektonicznej oraz wykonała jako Główny Projektant/Architekt co najmniej dwa projekty zadań polegających na budowie lub przebudowie budynku, o powierzchni całkowitej objętej projektem min. 1000 m² każdy. Projektanta w specjalności konstrukcyjno – budowlanej, który posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności konstrukcyjno – budowlanej. Projektanta w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń ciepłych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych, która posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń ciepłych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych, Projektanta w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych, który posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń elektrycznych i elektroenergetycznych, Projektanta w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń telekomunikacyjnych, który posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń telekomunikacyjnych, Projektanta w specjalności drogowej, który posiada uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności drogowej. Zamawiający dopuszcza łączenie w/w funkcji przez jedną osobę. Na potwierdzenie spełnienia ww. warunków wykonawca, którego oferta zostanie najwyższej oceniona, zostanie wezwany do złożenia aktualnych na dzień złożenia podmiotowych środków dowodowych : a) wykazu osób skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, odpowiedzialnych za świadczenie usług wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania przedmiotowego zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie dysponowania tymi osobami (wg załącznika do SWZ) b) wykazu robót budowlanych wykonanych nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat, licząc wstecz od dnia, w którym upłynął termin składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich rodzaju, daty i miejsca wykonania oraz podmiotów, na rzecz których roboty te zostały wykonane (wg załącznika do SWZ) oraz załączeniem dowodów określających, czy te roboty budowlane zostały wykonane należycie; dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – inne odpowiednie dokumenty; c) informację banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej potwierdzającą wysokość

posiadanych środków finansowych lub zdolność kredytową wykonawcy, w okresie nie wcześniejszym niż 3 miesiące przed jej złożeniem. Uwaga! W przypadku Wykonawców składających ofertę jednocześnie na dwie części : ° warunek dotyczący sytuacji ekonomicznej i finansowej (c) powinien być spełniony dla każdej części osobno; ° warunek dotyczący posiadanego doświadczenia w zakresie zdolności zawodowej osób realizujących zadanie (d2) powinien być spełniony co najmniej jak dla części 2 - „Centrum konferencyjno-naukowe w wyrobisku po eksploatacji wapieni i dolomitów – rekultywacja północno- wschodniej części kamieniołomu Sadowa Góra w Jaworznie” ° warunek dotyczący posiadanego doświadczenia w zakresie zdolności technicznej (d1) powinien być spełniony dla każdej części osobno. W przypadku wykonawców zagranicznych, dopuszcza się równoważne kwalifikacje zawodowe, zdobyte w innych państwach, z uwzględnieniem postanowień ustawy z dnia 22 grudnia 2015r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz.U. 2023r poz. 334 ze zm.).

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Cena

Description: Punktacja w kryterium cena zostanie przydzielona wg wzoru: Wartość oferty najniższej podzielonej przez wartość oferty badanej, następnie pomnożona przez 100, a następnie pomnożona przez 60 procent, co równa się wartość punktowa dla badanej oferty, z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 60

Critère:

Type: Qualité

Nom: Okres gwarancji na wykonany przedmiot zamówienia

Description: Zamawiający przyzna punkty na podstawie poniższego wzoru: okres gwarancji z oferty badanej podzielony przez najdłuższy oferowany okres gwarancji pomnożone przez 100 punktów pomnożone przez 40 procent, co równa się wartość punktowa dla badanej oferty, z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku. Do kalkulacji uwzględnia się oferty niepodlegające odrzuceniu.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 40

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: <https://platformazakupowa.pl/pn/jaworzno>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://platformazakupowa.pl/pn/jaworzno>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

Description de la garantie financière: Wykonawca, którego oferta zostanie wybrana będzie zobowiązany do wniesienia, przed zawarciem umowy, zabezpieczenia należytego wykonania

umowy, zwanego dalej zabezpieczeniem. Zabezpieczenie ustala się w wysokości 5% całkowitej ceny podanej w ofercie.

Date limite de réception des offres: 09/04/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 09/04/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Informations complémentaires: Termin związania ofertą określony datą: 2026-07-07

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: oui

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt. 6 i 7 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, 4. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” ustawy Pzp.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Gmina Miasta Jaworzna

Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché: Gmina Miasta Jaworzna

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Gmina Miasta Jaworzna

Organisation qui traite les offres: Gmina Miasta Jaworzna

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Krajowa Izba Odwoławcza

Numéro d'enregistrement: 5262239325

Adresse postale: ul. Postępu 17a

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676
Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Pays: Pologne
Adresse électronique: odwolania@uzp.gov.pl
Téléphone: 224587840
Adresse internet: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours
Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Gmina Miasta Jaworzna
Numéro d'enregistrement: 6322010013
Adresse postale: ul. Grunwaldzka 33
Ville: Jaworzno
Code postal: 43-600
Subdivision pays (NUTS): Sosnowiecki (PL22B)
Pays: Pologne
Adresse électronique: zamowienia@um.jaworzno.pl
Téléphone: +48326181588
Adresse internet: <https://www.jaworzno.pl>
Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://platformazakupowa.pl/pn/jaworzno>
Profil de l'acheteur: <https://platformazakupowa.pl/pn/jaworzno>

Rôles de cette organisation:

Acheteur
Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché
Organisation qui fournit un accès hors ligne aux documents de marché
Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures
Organisation qui traite les offres

10. Changement

Version de l'avis antérieur à modifier: 180864-2026
Principale raison du changement: Mise à jour d'informations
Description: Zamawiający dokonuje modyfikacji zapisów w części 5.1.12 LOT0001 i LOT0002 ogłoszenia (warunki udzielenia zamówienia) : Termin składania ofert przed zmianą 02.04.2026 po zmianie 09.04.2026r., o godz. 11.00. Termin otwarcia ofert przed zmianą 02.04.2026r po zmianie 09.04.2026r., o godzinie 11.05., Termin związania ofertą przed zmianą 30.06.2026r. po zmianie 07.07. 2026r. oraz w części 5.1.3 LOT0001 i LOT0002 ogłoszenia (szacowany okres obowiązywania) data początkowa przed zmianą 30.06.2026r po zmianie 07.07.2026r.

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 36cb8037-1e5a-4051-aecc-9fb0233b5e6a - 01
Type de formulaire: Mise en concurrence
Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire
Sous-type d'avis: 16
Date d'envoi de l'avis: 24/03/2026 11:51:16 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais

Numéro de publication de l'avis: 206193-2026

Numéro de publication au JO S: 59/2026

Date de publication: 25/03/2026